

OBSAH

PREDSLOV	8
ZOZNAM POUŽITÝCH SKRATIEK	9
1. ZAISTENIE A KONFIŠKÁCIA PROSTRIEDKOV A PRÍJMOV Z TRESTNEJ ČINNOSTI	13
1.1 Hospodársky prospech pochádzajúci z trestného činu, ktorý nebol predmetom odsudzujúceho rozsudku – rozšírená konfiškácia – konfiškácia majetku tretích osôb – konfiškácia peňažnej sumy údajne patriacej tretej osobe – tretia osoba, ktorá nemá právo zúčastniť sa konania o konfiškácii	13
1.2 Zaistenie a konfiškácia majetku patriaceho osobe, ktorá sa nezúčastňuje trestného konania – vnútroštátna právna úprava, ktorá pre tretie osoby nepredpokladá možnosť opravného prostriedku počas súdneho konania a neumožňuje prípadné vrátenie takého majetku do skončenia trestného konania	23
1.3 Vnútroštátna právna úprava ustanovujúca konfiškáciu nezákonne nadobudnutého majetku bez odsúdenia v trestnom konaní	28
1.4 Konanie o konfiškácii nezákonne nadobudnutého majetku bez existencie odsúdenia v trestnom konaní	33
2. OBETE TRESTNÝCH ČINOV	39
2.1 Výsluch obete trestným súdom prvého stupňa – zmena v rozhodovacom zložení – zopakovanie výsluchu obete na žiadosť jednej zo strán konania	39
2.2 Vnútroštátne systémy odškodňovania obetí úmyselných násilných trestných činov, ktoré zaručujú spravodlivé a primerané odškodnenie – obeť s bydliskom na území členského štátu EÚ, kde bol spáchaný úmyselný násilný trestný čin – povinnosť zabezpečiť, aby sa na túto obeť vzťahoval vnútroštátny systém odškodňovania – spravodlivé a primerané odškodnenie – zodpovednosť členských štátov v prípade porušenia práva EÚ	45
2.3 Trestné konanie týkajúce sa trestných činov podvodu s príspevkami čiastočne financovanými z rozpočtu EÚ – vnútroštátne právo, ktoré orgánom štátu neumožňuje v rámci trestného konania dosiahnuť vrátenie príspevkov z titulu náhrady škody spôsobenej trestnými činmi	53
3. SANKCIE UKLADANÉ PRÁVNICKEJ OSOBE	61
3.1 Uloženie trestnej sankcie právnickej osobe za trestný čin spáchaný zástupcom tejto právnickej osoby	61

4. PROCESNÉ PRÁVA V TRESTNOM KONANÍ	66
4.1 Prezumpcia neviný a právo byť prítomný na konaní pred súdom v trestnom konaní – právo obvineného byť prítomný na súdnom konaní – výsluch svedka svedčiaceho v neprospech obvineného v jeho neprítomnosti – možnosť napraviť porušenie práva v neskoršom štádiu konania – dodatočný výsluch toho istého svedka – právo na prístup k obhajcovi v trestnom konaní – výsluch svedka svedčiaceho v neprospech obvineného v neprítomnosti obhajcu obvineného	66
4.2 Prezumpcia neviný a právo byť prítomný na konaní pred súdom v trestnom konaní – výsluch svedkov obžaloby v neprítomnosti obvinenej osoby a jej obhajcu v štádiu prípravného konania v trestnom konaní – nemožnosť vypočúvať svedkov obžaloby v štádiu konania pred súdom v tomto konaní – vnútroštátna právna úprava umožňujúca trestnému súdu založiť svoje rozhodnutie na predchádzajúcej výpovedi uvedených svedkov	72
4.3 Prezumpcia neviný a právo byť prítomný na konaní pred súdom v trestnom konaní – podmienky vyžadované vnútroštátnou právnou úpravou na účely konania v neprítomnosti – nedostavenie sa obvinených osôb na určité pojednávania z dôvodov závislých alebo nezávislých od ich vôle	80
4.4 Prezumpcia neviný a právo byť prítomný na konaní pred súdom v trestnom konaní – nemožnosť nájsť obvinenú osobu napriek primeranému úsiliu vynaloženému príslušnými orgánmi – možnosť súdneho konania a odsúdenia v neprítomnosti	86
4.5 Prezumpcia neviný a právo byť prítomný na konaní pred súdom v trestnom konaní – rozhodnutie o návrate, ku ktorému je pripojený zákaz vstupu počas obdobia piatich rokov – podmienky vedenia súdneho konania v neprítomnosti dotknutej osoby – povinnosť zúčastniť sa na súdnom konaní podľa vnútroštátneho práva	93
4.6 Prezumpcia neviný a právo byť prítomný na konaní pred súdom v trestnom konaní – zákonnosť opatrenia o umiestnení do vyšetrovacej väzby	99
4.7 Prezumpcia neviný a právo byť prítomný na konaní pred súdom v trestnom konaní – ponechanie obvinenej osoby vo vyšetrovacej väzbe	104
4.8 Prezumpcia neviný a právo byť prítomný na konaní pred súdom v trestnom konaní – vnútroštátna právna úprava, ktorá ustanovuje možnosť ministra spravodlivosti delegovať sudcov na sudy vyššieho stupňa a odvolať toto delegovanie – rozhodovacie zloženie senátov v trestných veciach zahŕňajúce aj sudcov delegovaných ministrom spravodlivosti	107

4.9 Právo na informácie v trestnom konaní – vnútroštátna právna úprava, ktorá na účely liečby a bezpečnosti umožňuje psychiatrické ochranné liečenie osôb, ktoré v stave nepríčetnosti spáchali činy nebezpečné pre spoločnosť	115
4.10 Právo na informácie v trestnom konaní – trestné stíhanie za vedenie motorového vozidla bez vodičského oprávnenia – zákaz činnosti viesť motorové vozidlo vyplývajúci z predchádzajúceho trestného rozkazu, s ktorým sa dotknutá osoba neoboznámila	126
4.11 Právo na informácie o obvinení – právo na prístup k spisovému materiálu – právo na prístup k obhajcovi	136
4.12 Právo na informácie v trestnom konaní – právomoc súdu vyššieho stupňa vydávať záväzné pokyny	152
4.13 Právo na prístup k obhajcovi – okolnosti, za ktorých musí byť zaručené právo na prístup k obhajcovi – nedostavenie sa na súd	160
5. VZÁJOMNÉ UZNÁVANIE JUSTIČNÝCH ROZHODNUTÍ	165
5.1 Uznávanie trestov odňatia slobody – zohľadnenie trestu uloženého v inom členskom štáte EÚ, ktorý sa má vykonať v členskom štáte, v ktorom bol vyhlásený rozsudok ukladajúci súhrnný trest na účely tohto rozsudku – „ <i>ovplyvňovanie rozsudku alebo jeho výkonu</i> “, ktoré je potrebné zohľadniť v novom trestnom konaní začatom v inom členskom štáte, ako je štát, v ktorom bol tento rozsudok vyhlásený	165
5.2 Uznávanie peňažných sankcií – peňažná sankcia uložená právnickým osobám	172
5.3 Uznávanie peňažných sankcií – oznámenie dokumentov v jazyku, ktorému odsúdená osoba nerozumie – preklad podstatných častí rozhodnutia	180
5.4 Uznávanie peňažných sankcií – rozhodnutie orgánu členského štátu EÚ, ktorý vydal rozhodnutie, na základe údajov týkajúcich sa evidencie vozidla – oboznámenie sa s uložením sankcie a podmienkami odvolania zo strany dotknutej osoby	186
5.5 Uznávanie peňažných sankcií – trestné činy alebo delikty vedúce k uznaniu a výkonu rozhodnutí ukladajúcich sankcie bez posudzovania obojstrannej trestnosti skutku – trestné činy a delikty, pri ktorých má členský štát možnosť podmieniť uznanie a výkon rozhodnutí o uložení sankcie obojstrannou trestnosťou skutku – preskúmanie právnej kvalifikácie trestného činu alebo deliktu, ktorú v osvedčení priloženom k rozhodnutiu o uložení sankcie vykonal členský štát pôvodu, zo strany vykonávajúceho členského štátu	193

5.6	Uznávanie peňažných sankcií – rozhodnutie o uložení peňažnej sankcie vydané správnym orgánom – rozhodnutie, ktoré môže byť predmetom preskúmania prokurátorom, ktorý podlieha pokynom ministra spravodlivosti – následná žaloba na súde, ktorý je príslušný rozhodovať predovšetkým v trestných veciach	198
5.7	Uznávanie rozsudkov a probačných rozhodnutí – rozsudok ukladajúci podmienený trest odňatia slobody – trest odňatia slobody, ktorého výkon je odložený pod podmienkou dodržania zákonnej povinnosti zdržať sa spáchania nového trestného činu počas probačnej doby	204
5.8	Európsky vyšetrovací príkaz v trestných veciach – podmienky vydania a uznanie – európsky vyšetrovací príkaz na získanie údajov o prenose dát a polohe, týkajúcich sa telekomunikačnej prevádzky, vydaný prokurátorom, ktorý bol označený ako „vydávajúci orgán“	209
5.9	Európsky vyšetrovací príkaz v trestných veciach – formulár v prílohe A, oddiel J – neexistencia opravných prostriedkov v členskom štáte, ktorý ho vydal	215
5.10	Európsky vyšetrovací príkaz v trestných veciach – neexistencia opravných prostriedkov v členskom štáte, ktorý ho vydal – rozhodnutie nariaďujúce prehliadky, zaistenia a výsluch svedka prostredníctvom videokonferencie	218
6.	ZOHLADNENIE ODSÚDENIA V ŠTÁTOCH EÚ	226
6.1	Zohľadnenie skoršieho odsúdenia vyhláseného v inom členskom štáte EÚ v rámci nového trestného konania – osobitné konanie o uznanie odsudzujúceho rozsudku vyhláseného v inom členskom štáte – opätovné preskúmanie skoršieho rozhodnutia a zmena právnej kvalifikácie – zásada vzájomného uznávania	226
7.	SCHENGENSKÁ SPOLUPRÁCA V TRESTNÝCH VECIACH	234
7.1	Zásada <i>ne bis in idem</i> a Dohovor, ktorým sa vykonáva Schengenská dohoda – červený obežník Interpolu – zákonnosť spracúvania osobných údajov obsiahnutých v takomto obežníku	234
7.2	Vnútroštátna právna úprava ustanovujúca opravný prostriedok umožňujúci obnovu trestného konania v prípade porušenia Dohovoru o ochrane ľudských práv a základných slobôd – povinnosť rozšíriť toto konanie na prípady údajného porušenia základných práv zakotvených v práve EÚ	246
7.3	Schengenský informačný systém – zápis týkajúci sa hľadaného predmetu – zaistenie alebo použitie ako dôkazu v trestnom konaní – vykonanie opatrenia na základe zápisu – opatrenia prijaté v súlade s vnútroštátnym právom členských štátov – vnútroštátna právna úprava zakazujúca registráciu vozidiel, v súvislosti s ktorými bol vložený zápis do SIS II	254

7.4 Schengenský informačný systém – zápis týkajúci sa hľadaného predmetu – zaistenie alebo použitie ako dôkazu v trestnom konaní – potrebné opatrenia a postup umožňujúci prijatie vhodného opatrenia – odovzdanie zaisteného predmetu členskému štátu, ktorý vložil zápis – vnútroštátna právna úprava, ktorá neumožňuje odmietnuť výkon zápisu	259
ZOZNAM ROZHODNUTÍ	265